



The Lost World of the Berberović Family

Alfred van Cleef

Orijinal Adı:

De verloren wereld
van de familie
Berberović

Hollandaca
400 s.

Çeviri fonuna başvurmaya
uygun.

"The Lost World olağanüstü bir kitap!"

-The New Yorker

*"Gerçekçi, heyecan verici ve trajik bir hikaye. İncelikli yazılmış, her türlü acındırma duygusundan uzak, mesafeli bir gerçekçilikle işlenmiş dokunaklı bir öykü olan **The Lost World** kaçırılmaması gereken bir kitap."*

-NRC Handelsblad

Bosna Hersek soykırımından 20 yıl sonra Alfred van Cleef 2013 yılına kadar sürekli olarak toplu mezarların keşfedildiği Prijedor'a yeniden seyahat eder. Berberovic kardeşlerle yaptığı görüşmeler savaşın bu ailenin üzerinde ne kadar derin izler bıraktığını gösterir.

İki kardeş de Keraterm ve Omarska kamplarında sağ kalmayı başarır. Alfred Van Cleef bölgeyi 1993 yılında ziyaret ettiğinde ise üçüncü kardeşten hiç kimsenin o güne dek bir haber alamadığını öğrenir. Cleef Bosna'yı günümüzde tekrar ziyaret ediyor ve savaşın hala etkili olan izlerini takip ediyor. Savaş geride kalanları ve çocukları nasıl etkiledi? Tüm bunları Berberovic kardeşlerin ve Avrupa'nın çeşitli köşelerine göçen ailesinin gözlerinden izliyoruz.

Savaşın etkileriyle herkes farklı şekillerde yüzleşiyor. Sessiz, içine kapanık ya da öfekli ve isyankar... "Bu uzun ve kötü bir rüya." Senad yeni dili olan Hollandaca ile böyle ifade ediyor duygularını. "Hayatı hiç anlamıyorum işte!"

The Lost World Bosnalı bir ailenin dokunaklı tarihini gözler önüne sererken bizleri savaşın insan hayatı üzerindeki etkilerini düşünmeye sevk ediyor. Acı, korku, keder ve verilmek zorunda kalınan insanlık dışı kararlar kitap boyunca peşinizi bırakmayacak.